

RÈGLEMENTS

Les règlements du jeu sont ceux prescrits par l'Association Royale de Golf du Canada sauf quand les règlements locaux s'appliquent.

- **Les lignes ou piquets jaunes:** indiquent les hasards d'eau.
- **Les lignes ou piquets rouges:** indiquent les hasards d'eau latéraux.
- **La clôture:** indique les limites du parcours. Le règlement de la balle enfouie est en vigueur.
- **Trou n° 9:** si le tunnel fait obstruction, déplacer votre balle sans pénalité.

PÉNALITÉ: 2 COUPS POUR BALLE HORS LIMITES.

RULES

Play R.C.G.A. rules except when modified by local rules.

- **Yellow lines or stakes:** indicate the margin of regular water hazards.
- **Red lines or stakes:** indicate the margin of lateral water hazards.
- **Fences:** indicate the course boundary. Embedded ball rule in effect.
- **Hole no. 9:** if tunnel is an obstruction, move your ball with no penalty.

PENALTY: 2 STROKES FOR BALL OUT OF BOUND.

RESERVATIONS:

Tél.: (514) 337-1212 • Ligne locale: (450) 533-5333 • Fax: (450) 533-5803

Parcours dessiné par / Golf Course designed by Howard Watson, 1961.

S.V.P. Évitez les endroits détrempés avec les voiturettes. Réparez vos marques de balles et remplacez vos mottes.

PLEASE Stay out of wetlands. Repair ball marks and replace divots.

Marqueurs d'allée - centre de l'allée: Fairway Markers - center of fairway:

- Rouge / Red : 100 verges / Yards
- Blanc / White : 150 verges / Yards
- Bleu / Blue : 200 verges / Yards

Position des drapeaux sur le vert: Flags emplacement on the green:

- Rouge / Red : Avant / Front
- Blanc / White : Milieu / Middle
- Bleu / Blue : Arrière / Back



PINE HILL, QUÉBEC

Jean Millaire

**Professionnel Classe A, C.P.G.A., Class A Professional
Directeur / Director**



LES DISTANCES SONT PRISES EN VERGES, AU CENTRE DU VERT.
ALL MEASUREMENTS ARE TO CENTER OF GREEN, AND ALSO IN YARDS.

EVALUATION RATING SLOPE

BLEU / BLUE 72,5 126

BLANC / WHITE 71,0 122

ROUGE / RED 71,5 123



Trous / Holes	1	2	3	4	5	6	7	8	9	Aller Out	10	11	12	13	14	15	16	17	18	Retour In	Aller Out	TOTAL	HDCP	NET
BLEU / BLUE	402	290	322	296	150	520	427	238	485	3130	437	391	423	412	580	108	428	410	391	3580	3130	6710		
BLANC / WHITE	378	272	307	284	137	474	367	225	475	2919	392	379	413	402	569	99	397	398	359	3408	2919	6327		
ROUGE / RED DAMES / LADIES	302	256	242	271	110	426	268	210	407	2492	381	316	365	284	432	87	345	385	334	2929	2492	5421		
NORMALE / PAR	4	4	4	4	3	5	4	3	5	36	4	4	4	4	5	3	4	4	4	36	36	72		
HDCP	1	13	15	11	17	5	7	3	9		4	12	14	10	8	18	2	6	16					
+ / -																								
NORMALE / PAR DAMES / LADIES	4	4	4	4	3	5	4	4	5	37	4	4	4	4	5	3	4	4	4	36	37	73		
HDCP DAMES / LADIES	3	9	11	7	17	1	13	15	5		4	10	12	16	8	18	2	6	14					

Marqueur / Scorer: _____ Témoïn / Attested by: _____ Date : ____ / ____ / ____

Merci de ne pas prendre plus de 15 minutes par trou.
Thank you for not taking more than 15 minutes per hole.